

## YOUR FUTURE CHURCH



Contributions and checks can be made payable to:  
**St. John the Baptizer Ukrainian Catholic Church**  
Memo: Building Fund  
Address: P.O. Box 3116, La Mesa, CA 92104

## ANNOUNCEMENTS – ОГОЛОШЕННЯ

### RECENT COLLECTIONS

**February 24:** \$390; Coffee: \$60

**March 3:** \$1,477; Coffee: \$34

**March 3:** \$1,021; Second Collection for Building Fund: \$333  
Coffee: \$43

**Every second Sunday of the month we will have a second collection for the Building Fund**

“You are being enriched in every way for all generosity, which through us produces thanksgiving to God” 2 Cor 9:11

**STORAGE UNITS** – We must downsize immediately. Please help us by volunteering to help clear them out or store items in your homes or garages!

**MEMORIAL SERVICES** — Please give the names of your deceased family and friends to Fr. Yurii to be commemorated at the Lenten memorial service/Pankahyda at the end of each Liturgy.

**EAGLE SCOUT PROJECT** – Please see Yurij Ivasyk to volunteer your time and talents for his Eagle Scout project!

# ST. JOHN THE BAPTIZER

## Українська Католицька Церква

### Weekly Bulletin

March 10, 2019 • Sunday of Orthodoxy • Неділя Православ'я



### Divine Liturgy:

Every Sunday at 10:30 AM

### Temporary Physical Address:

3266 Nutmeg St.  
San Diego, CA 92104

### Temporary Mailing Address:

P.O. Box 3116  
La Mesa, CA 91941

### Confessions:

30 minutes before or immediately after Divine Liturgy, or by appointment

### Parish Administrator:

Fr. Yurii Sas - о. Юрій Сас

Cell: (917) 224-0904

### Website:

[www.stjohnthebaptizer.org](http://www.stjohnthebaptizer.org)

### Future Church Address:

9308 Carlton Oaks Dr.  
Santee, CA 92071

## Upcoming Services - Розклад Богослужень

**Sunday, March 24:** Divine Liturgy - Божественна Літургія - 10:30 am  
**Pankahyda will be served after Sunday Divine Liturgies during Lent**  
**Sunday, March 31:** Divine Liturgy - Божественна Літургія - 10:30 am

**O Lord and Master of my life,** keep from me the spirit of indifference and discouragement, lust of power and idle chatter.

**Instead, grant to me, Your servant,** the spirit of wholeness of being, humble-mindedness, patience, and love.

**O Lord and King,** grant me the grace to be aware of my sins and not to judge my brother; for You are blessed now and ever and forever.

**Господи і Владико життя мого!** Духа лінивства, недбайливости, властолюб'я і пустомовства віджени від мене.

**Духа чистоти, покори,** терпеливості й любови даруй мені, слугі твогому.

**Так, Господи, Царю!** Дай мені бачити гріхи мої і не осуджувати брата мого, бо ти благословенний на віки вічні. Амінь.

## Fr. Myron Panchuk Passes Away in Chicago

I send my sincere condolences to brothers and sisters, to all loved ones and friends about the passing of a man with a big heart—a heart that has been loved by so many people.

Fr. Myron Panchuk was first and foremost a free personality, honest and sincere, controversial but always sought truth. Life was not easy for Fr. Myron—he sure had his fill of sufferings. But yet he stood before our great God and with a philosopher’s humor he took on the reality of humanity’s physical infirmities.

Whoever saw Fr. Myron in his later years couldn’t help but wonder how the how much physical suffering, injury, humiliation he endured. Not long after a double amputation he completed and defended a doctorate in psychology. His optimism and faith inspired many onlookers.

I am ever grateful to the late Fr. Myron for his continued support and understanding. On this Sunday of Forgiveness, our newly departed Fr. Myron asks us for forgiveness in all that may have hurt us. And we beg forgiveness, as well, my dear friend.

Deepest gratitude is given to Fr. Myron from all those who have been married by him, to those who knew him, to all those he helped as brothers in sisters. In good times and times and trouble.

May the Ever-Merciful Lord forgive the newly-departed priest Myron of all of his offences, both voluntary and involuntary. And grant him rest in a place where there is no more pain or suffering, but Life Eternal.

With the Saints grant him repose!

Memory Eternal!

In prayer,

Metropolitan Boyrs

## У Чикаго помер о. Мирон Панчук

Висловлюю щире співчуття Братові і Сестрі, всім близьким і друзям з приводу раптової смерті людини з великим серцем, яке любило людей, зокрема тих, які на маргінесі.

Отець Мирон Панчук був особистістю—вільною, щирою, суперечливою, але правдивою. Дуже непросто було життя Покійного—повна чаша терпінь. Він стояв перед великом Богом і з філософським гумором приймав дійсність людської немочі.

Хто бачив, не міг не подивляти, як Покійний роками переносив фізичні страждання, каліцтво, упокорення. Позбавлений ніг, з букетом поважних недуг, він дописав і захистив докторат з психології. Його оптимізм, віра, та цікаві погляди дивували і заставляли думати.

Я вдячний Миронові за підтримку і розуміння. У цю Неділю Всепрощення, Покійний вже з того світу просить прощення в усіх, яких міг образити і скривдити і ми цього просимо у Тебе, друже.

Велике спасибі від отця Мирона тим, які жертвенно опікувалися своїм братом і другом, які знали і спомагали свого брата у біді.

Нехай Всемиловитий Господь прощає єрєві Миронові всі його провини вольні і невольні і поселить його де немає ні болю, ні печалі, ні зідхання, але лише життя безконечне.

Со святими упокой!

Вічная пам'ять!

З молитвою,  
+Борис